



BEZIRKSGEMEINSCHAFT
COMUNITÀ COMPRENSORIALE

WIPPTAL

Entscheidung

Determinazione

Allgemeines Register / registro generale

Nr. **562/2026**

vom/del **02.09.2026**

Sozialdienst / Servizio sociale

Gegenstand

Oggetto

Matrikelnummer 342: Auszahlung der Abfertigung

Numero di matricola 342: liquidazione del trattamento di fine rapporto

Nach Einsichtnahme in die Anlage 3 des am 12. Februar 2008 unterzeichneten bereichsübergreifenden Kollektivvertrages (Regelung über die Abfertigung und die Ergänzungsvorsorge) und im Sinne der Rechtsquellen, auf die darin verwiesen wird;

Visto l'allegato 3 del contratto collettivo intercompartimentale sottoscritto in data 12 febbraio 2008 (trattamento di fine rapporto e sulla previdenza complementare) e delle fonti normative ivi richiamate;

Festgestellt, dass die Matrikelnummer 342 vom 04.03.2002 bis zum 31.05.2024 tätig war;

Constatato che il numero di matricola 342 ha prestato servizio dal 04.03.2002 al 31.05.2024;

Festgestellt, dass die Bezirksgemeinschaft Wipptal die Auszahlung der gesamten Abfertigung vornehmen muss (Teil des NISF ex-NFAÖV + Teil der Bezirksgemeinschaft Wipptal) und folglich den Teil zu Lasten des ex-NFAÖV von diesem einfordern wird;

Constatato che la Comunità comprensoriale Wipptal deve provvedere alla liquidazione del trattamento di fine rapporto nel suo complesso, (parte INPS ex-INPDAP + parte Comunità comprensoriale Wipptal) e provvederà poi ad incassare dall'ex-INPDAP quanto anticipato;

TFS ex-NFAÖV 40.789,36 €

TFS ex-INPDAP

40.789,36 €

TFR BZG Wipptal 17.437,04 €

TFR CC Wipptal

17.437,04 €

TFR Brutto 58.226,40 €

TOTALE LORDO

58.226,40 €

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag;

Visto il bilancio di previsione;

In Übereinstimmung mit dem eigenen positiven Gutachten hinsichtlich der administrativen Ordnungsmäßigkeit der vorliegenden Entscheidungsvorlage;

Espresso il proprio parere favorevole in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa sulla presente proposta di determinazione;

Aufgrund

Visti

- des Haushaltsvollzugsplanes i.g.F.;
- der geltenden Satzung der Bezirksgemeinschaft;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (RG vom 03.05.2018, Nr. 2);

- il piano esecutivo di gestione nel testo vigente;
- il vigente statuto della Comunità comprensoriale;
- il codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (LR del 03.05.2018, n. 2);

e n t s c h e i d e t

LA SEGRETARIA GENERALE

DIE GENERALSEKRETÄRIN

d e t e r m i n a

- 1) Die Gesamtabfertigung in der Höhe von 58.226,40 € brutto an die Matrikelnummer 342, laut den vorgesehenen Fristen auszuzahlen.
- 2) Zu verfügen, dass der obgenannte Betrag nach Abzug der Steuern, an die Matrikelnummer 342 überwiesen wird, die Beiträge für Laborfonds zu Lasten der Bezirksgemeinschaft wurden bereits bei der Berechnung der Bruttoabfertigung abgezogen.
- 3) Die aus dieser Verwaltungsmaßnahme entstehende Ausgabe wird entsprechend der Ansätze des Haushaltsvoranschlages (Kostenstelle 4000 und Kostenstelle 4003) angelastet.

- 1) Di liquidare l'indennità di fine rapporto complessiva nell'ammontare di 58.226,40 € lordi al numero di matricola 342, secondo i termini previsti della legge.
- 2) Di disporre che il suddetto importo venga liquidato al numero di matricola 342, previa detrazione delle imposte, i contributi Laborfond a carico della Comunità comprensoriale sono già stati detratti calcolando il trattamento di fine rapporto lordo.
- 3) Di imputare la spesa derivante dal presente provvedimento agli appositi stanziamenti del bilancio di previsione (centro di costo 4000 e centro di costo 4003).

Sterzing, 02.09.2026 Vipiteno
Die Generalsekretärin La Segretaria Generale
Laura Lastri
(DIGITAL SIGNIERTES DOKUMENT - DOCUMENTO FIRMATO DIGITALMENTE)

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch welchen die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 147-bis, Absatz 1, GvD Nr. 267/2000)

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (art. 147-bis, comma 1, D.Lgs n. 267/2000)

Sterzing, 02.09.2026 Vipiteno
Der Verantwortliche des Finanzdienstes Il responsabile del servizio finanziario
René Schmid
(DIGITAL SIGNIERTES DOKUMENT - DOCUMENTO FIRMATO DIGITALMENTE)

Innerhalb der gesetzlich festgesetzten Fristen kann die vorliegende Maßnahme zudem vor der zuständigen Gerichtsbehörde angefochten werden

Entro i termini di legge sono attivabili avverso il presente provvedimento i rimedi innanzi alle competenti autorità giurisdizionali

Mitzuteilen an:

- Personalwesen
- Matrikelnummer 342

Da notiziare:

- Ufficio personale
- Numero di matricola 342